

**Cardin** (L'hon. Pierre-J.-A.), Richelieu:

- Accidents au Ripple Rock, 512
- Accidents sur le rivage à Vancouver, 2870
- Bateau couvert du service hydrographique, 1060
- Câble de l'île Pelée, 509
- Commissaires du port de Vancouver, 147
- Commission biologique, 1816, 1887
- Commission du port d'Halifax, 2667
- Commission du port de Saint-Jean, 402, 512
- Corvette *Phalarope*, 2383
- Demande de dossier, 2029, 2579
- Drague *Ostrea I*, 1934
- Drague *Ostrea II*, 1369
- Dragues du chenal Saint-Laurent, 2286
- Droit du Canada en matière de radiodiffusion, 1062
- Echelles à poisson, 2670
- Entreposage sur le quai n° 9 à Halifax, 509
- Etatisation de la radiodiffusion, 1324, 1367
- Gardien du phare à Rivière-à-la-Mantre, 1933
- Hangar n° 25, gare maritime d'Halifax, 2285
- Inspection du poisson, 1815, 1886
- Navires de cueillette du poisson, 662
- Organisation du ministère des Pêcheries, 1747
- Pacifique-Canadien et radiodiffusion, 1838
- Pêche des pétoncles à Alberton, 1933
- Pêcheries en eau profonde, 2876
- Permis de radiodiffusion dans l'Alberta, 2286
- Permis pour postes de radiodiffusion, 1059, 1189, 1468
- Personnel de la Chambre des communes 1064
- Phares d'électricité, 2868
- Pilotage dans le haut du Saint-Laurent, 2751
- Pisciculture du lac Stuart, 2875
- Pont de Caughnawaga, 2744
- Pont de la Commission du port de Montréal, 1064
- Pont du chemin de fer du port de St-Jean, 2077
- Port de Chicoutimi, 291
- Ports et jetées de l'Etat, 624
- Poste de radiotélégraphie et poste de sauvetage, 2871
- Radiodiffusion au Canada, 2869
- Service de la radiodiffusion, 1465
- Service du transport du poisson, 2876
- Traitement des gardiens de phares, 2868
- Travaux dans le port de Vancouver, 1816, 2285
- Vapeur *Algoma*, 663
- Vapeur *Verchères*, 663

**Carmichael** (Archibald M.), Kindersley:

- Bureau de poste de Kindersley, 314
- Bureaux de poste de la Saskatchewan, 513
- Code criminel, bill n° 138, soins médicaux, 2704
- Norway Bay, quai, 1019
- Réserves forestières et parc du Dominion, 1421
- Ressources naturelles de la Saskatchewan, 1390
- Routes nationales, 420
- Tarif douanier, moteurs de traction, 2414
- Tarif sur les camions automobiles, 209

**Carrier** (Ludger), 2172, 2176, 2287**Casgrain** (Pierre-F.), Charlevoix-Saguenay:

- Bonney (H. B.), brevet, 2429
- Industrial Loan and Finance Corporation, 2430
- Plaquettes concernant l'établissement sur les terres, 1065
- Ports et rivières, N.-B., 179
- Prudential Trust Co., 2429
- Quai, rivière Manicouagan, 1013
- Traité avec la Nouvelle-Zélande, 368
- Yates (George), brevet, 383

**Casselman** (Arza Clair), Grenville-Dundas:

- Bestiaux tuberculeux, 510

**Cathro** (Robert), 1472**Cayley** (Thomas Merritt), Oxford-Sud:

- Tarif douanier, vis de fer ou d'acier, 2421, 2422

**Chambre des communes.**

- Adoption des crédits en séance générale, 2819
- Affaires de la Chambre, 959, 1240, 1480, 2650, 2722, 2836
- Application de l'article 28 du règlement, 1188
- Appointments et dépenses, etc., 2877
- Bills d'intérêt privé, 1438
- Comité de sélection, 3
- Commission de régie interne, 3, 1437
- Composition des comités permanents, 236
- Congé de Pâques, 753, 1367
- Dépôt de documents, 2118
- Elections complémentaires (nouveaux députés), 1
- Employés parlementaires, 2751, 2877
- Fait personnel, M. Spotton, 576; M. Cahan, 1574; M. Kennedy, 1774; M. Lapointe, 2750; M. Duff, 2837.